



IAEJ

*Ken Taur*  
PROSTĚJOV

Potřeby pro jezdecký sport  
Výroba-Velkoobchod

Prodejna a velkoobchodní sklad:

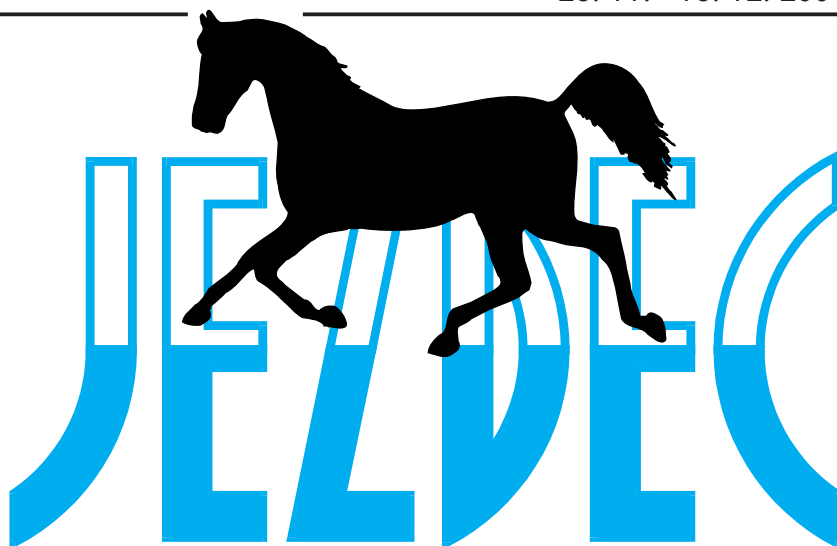
Domamyslická 59, 798 01 Prostějov

Tel.: 582 300 210, fax: 582 300 211

Tel.: večer: 582 332 107, mobil: 602 721 015

Prodejna Brno:

Veveří 109, PSC 618 00, Tel.: 541 211 617



## Elita dvakrát v hale

### Nová Amerika

Středisko Nová Amerika bylo v neděli 14. listopadu svědkem skokové soutěže nejvyšší obtížnosti. Závěrečné dvoukolové skákání se skládalo ze soutěže -ST- a zkráceného -T-. Přes halové závody podobné obtížnosti v Praze, dorazila na Novou Ameriku velmi dobrá konkurence především z východních Čech a severní Moravy, ale dorazila i V. Macánová ze Svinčic.

Sobotní zahájení patřilo soutěži -ZL-, v rámci které byl společností Orling s.r.o. vyhodnocen i nejlepší mladý jezdec kategorie do 21 let. Stala se jím B. Hassová (CONDE) z TJ Nisa Jablonec.

Vyvrcholení byla soutěž -S\*\*-, a v té zvítězil mezi 32 dvojicemi po rozeskakování osmi koní M. Šoupal na ČARAS (SK Olympia) před R. Doležalem (BOHEMIA STAR) z JK Jezbořice a Z. Žílou (PINOT GRIGIO) z Mustang Havířov.



Foto P. Seidl

Z. Žíla - PINOT GRIGIO

V nedělní stupňované obtížnosti do 130 cm zvítězil J. Skřivan na RAFAELA (Manon Litomyšl).

Samozřejmě nejvíce sledovanou soutěží závodů však bylo závěrečné dvoukolové skákání. Nastoupilo k němu 23 dvojic. V prvním kole absolvovalo bez chyby šest koní. V sedle dvou z nich seděl M. Šoupal a dále to byli jezdci P. Kuba, V. Macánová, J. Skřivan a Z. Žíla.

Druhé kolo však pořadím na čele řádně zamíchalo. Nejvíc si jej vychutnal Z. Žíla na PINOT GRIGIO, který jako jediný absolvoval i podruhé bez chyby. Druhé místo patřilo letos ve výborné pohodě soutěžícímu mistru ČR M. Šoupalovi na ČARAS 0+4 (SK Olympia) před V. Macánovou s PRINCESS 0+4 (Tecton Most). Na dalších místech se umístili Z. Žíla a EVERDEN 4+0 (Mustang Havířov) a J. Skřivan s RYTMA CaC Leasing 0+8 (Manon Litomyšl).

Stejně jako letošní první podzimní halové závody organizovala soutěže ve spolupráci se



K. Papoušek zvítězil na Trojském ostrově v sedle MAGIC BOY a přidal i druhé místo na MAMA MIA

střediskem na Nové Americe TJ Krakonoš Trutnov a organizační tandem tak řídil trutnovský A. Pejos (stavitel pakurů) a za Novou Ame-

(Pokračování na str. 2)

## Informace pro předplatitele

Další ročník zpravodaje Jezdec, v pořadí již dvanáctý, se chýlí ke konci. Předposlední číslo roku 2004 tak přináší i informaci o předplatném pro rok 2005. Dnes, stejně jako každý rok, dostáváte složenku na předplatné zpravodaje. Spolu s předplatným třináctého ročníku Jezdce si můžete, tak jako v předchozích sedmi letech, objednat i další **Jezdeckou ročenku**. Ročenka 2004 bude sice podobná svým předchůdkyním, ale v grafické úpravě přeci jen poněkud jiná. Doufáme proto, že se vám bude líbit jako ty předchozí. Osmé pokračování fotografických reportáží uplynulé sezóny přinese i tradiční rozhovor roku, který Ročence poskytnul, kdo jiný, než Jaroslav Hatla.

Ročenka je opět premií pro předplatitele, kteří ji budou mít, stejně jako v minulých letech, lacinější. Její samostatná cena je stále 230,- Kč + 20,- Kč poštovné. Předplatitelé ji obdrží opět za 130,- Kč + 20,- Kč poštovného.

Předplatné tradičních 24 čísel zpravodaje Jezdec pro rok 2005, včetně poštovného, zůstává i nadále nezměněno a bude i v příštím roce pro čtenáře v ČR 500,- Kč resp. 650,- Kč, včetně Jezdecké ročenky. Odběratelé v evropských zemích, včetně Slovenska, zaplatí v roce 2005 1090,- Kč a ke čtenářům v zámorí bude putovat Jezdec za 1900,- Kč, v obou případech včetně Jezdecké ročenky.

Stejně jako v minulých letech opakujeme, že čitelné vyplnění jména plátce na složenke je velmi důležité pro identifikaci platby. Složenky platte jménem odběratelů zpravodaje a s adresou, na kterou Jezdce dostáváte. V případě, že složenku ztratíte, či jste ji náhodou nedostali, použijte prosím složenku typu C.

Ti z Vás, kteří se rozhodnou pro platbu bankovním převodem, nezapomeňte uvést jméno plátce. Náš účet má číslo: 124577389/0800 CS - Praha 9.

V případě že chcete vystavit na předplatné fakturu, sdělte nám to na adresu redakce, včetně vašich IČO a DIČ.

# Elita dvakrát v hale

(Dokončení ze str. 1)

riku I. Černoch (ředitel závodů). Sehraný tým provedl soutěžící i diváky soutěžení ke spokojenosti všech. Celková dotace 85 000,- Kč svědčí i o dobré práci se sponzory a tak se již všichni můžeme těšit na další halové závody na Nové Americe na jaře roku 2005. Termíny již



Foto P. Seidl

M. Šoupal - ČARAS

byly určeny a znovu se soutěžící a diváci vypraví do Zaloňova u Jaroměře ve dnech 26. - 27. března a 9. - 10. dubna. -bar-

## Císařský ostrov

Jezdecká společnost In Expo Group v Praze na Císařském uspořádala halové závody ve dnech 13.-14. listopadu a na programu byla skákání až do úrovně -ST-.

Závody zahájila dvoukolová soutěž pony (ZLPA+LPA), která přilákala dvacet dva dvojic a z vítězství se radovala A. Bačkovská (GLADIATOR 1) z JK Všemily.



P. Doležal - STAKKATA Biofaktory

Skutečné zástupy startujících se však objevily v soutěžích do 100 a 110 cm. V prvé to bylo 81 dvojic a ve druhé dokonce 109 startujících. Hala na Císařském ostrově přilákala i jezdce ze Slovenska a právě v těchto soutěžích se slovenským zástupcům obzvlášť dařilo a obě vítězství putovala do Bratislavy (viz výsledky). I když se vzrůstající obtížností se počty startujících zákonitě zmenšovaly, i tak je pozoruhodné, že obě skokové soutěže -L- měly přes čtyřicet soutěžících (v obou zvítězila K. Stružinská na LIPKA UNIREN ze stáje Gasstr LS), téměř čtyřicet dvojic viděli diváci i v soutěži -S- a dvacítká koní se seřadila na startu závěrečného -ST-.

V -S\*- viděli diváci sedm bezchybných výkonů a po rozeskakování si vítězství odnesl K. Papoušek na MAGIC BOY z JK Všemily před P. Zahořem na TIBETA (Zahoř) a R. Chelbergem s BEACH GIRL (Žizka Praha).

K. Papouškovi se dařilo i v závěrečném -ST\*- . Protože byl prvním startujícím a s MAGIC BOY překonal hned bez chyby, dalo se očekávat i v této soutěži rozeskakování. K údivu diváků však chyby na kontech dalších jezdců přibývaly leckdy překvapivým tempem a nakonec byl právě jen K. Papoušek jediným bezchybným. Připsal si tedy na své konto druhé vítězství, ke kterému stihl přidat v sedle MAMA MIA 3 i druhé místo. Za ním se pak umístili P. Doležal na STAKKATA Biofaktory a A. Opatrný s koňmi FAMOUS a CORZAR.

## German Masters

Předposlední listopadový víkend patřil ve Stuttgartu tradičnímu halovému turnaji German Masters. Od středy 17. listopadu byla stuttgartská Hanns Martin Schleyer Halle svědkem vrcholných jezdeckých výkonů v drezúře, voltíži, čtyřspřezí a skákání.

Halový seriál SP ve čtyřspřezích zde měl své druhé zastavení. Tentokrát se překvapení nekonalo a v soutěži CAI-W zvítězil M. Freund před B. Exel (Aus) a W. Ulrichem (SUI). Protože však M. Freund startoval na divokou kartu získal za vítězství pouze 7 bodů a tak i nadále průběžné pořadí pod dvou závodce vede Holanďan Y. Chardon.

V drezúrních soutěžích kralovala Beatriz Ferrer-Salat na BEAUVALAIS. Tato dvojice nejprve zvítězila v Grand Prix, poté v GP Kür a pak opět v Grand Prix. Dvakrát porazila I. Werth na ANTONY a jednou A. K. Linsenhoff s RENOIR Unicef. Vyvrcholením drezúrní části pak bylo GP Speciál, kde byl nejlépe hodnocen M. Schaudt na WELTALL před H. Kemmer s BONAPARTE a A. K. Linsenhoff na WAHAJAMA.

I ve skákání se to slavnými jezdci jen hemžilo. Dvakrát se z prvenství radoval R. Pessoa. Jednou s HORS LA LOI v S-plus Preis a podruhé na CANTATE Z v Preis der Messe Stuttgart. Tradiční soutěž žen Ladies German Masters získala po napínavém rozeskakování M. Michaels - Beerbaum na CHECKMATE před L. Diniz - Knipling (LOCARNO) a J. Kürten (LIBERTINA).

Závěr závodů však patřil strhujícím boji o nejnovější Mercedes ve Velké ceně Stuttgartu. Pro poslední dvoukolovou soutěž se kvalifikovalo 35 dvojic. Ke druhému kolu postoupilo šestnáct dvojic a z nich se čtyři jezdci proboujvali do rozeskakování. V mercedesu se po stuttgartské hale nakonec projel U. Kirchhoff, který zvítězil v sedle DAMHUS CARINO před Ch. Ahlmannem na CÔSTER (oba SRN) a J. Lansinkem na CUMANO (BEL). Poslední z elitní čtveřice byl Holanďan L. van Asten na VDL Groep FLECHE ROUGE.

Podrobnosti o turnaji naleznete na [www.stuttgart-german-masters.de](http://www.stuttgart-german-masters.de)

## Švýcarsko do Superligy

Až do posledního závodu letošní Samsung National Cup Series trval souboj dvou největších adeptů pro postup do elitní osmičky národů, které se utkávají v Super lize. Nakonec rozhodnul souboj o titul a postupové místo skutečně až poslední závod sezóny, který se konal při CSIO v Buenos Aires ve dnech 11.-14. listopadu. Jezdecké středisko v Haras El Capricho tak přivítalo nezvykle silnou kokurenci, když Švédsko vyslalo do Argentiny tým v čele s R.-G. Bengtssonem a P. Fredricssonem a Švýcaři zase svoji elitu pod vedením B. Mädlího a P. Schwizera. Oba týmy svedly mezi sebou podle očekávání urputnou bitvu. Za sebou zanechaly celky Argentiny, Brazílie, Chile i Uruguaye. Nakonec však byli přeci jen lepší Švýcaři ve složení N. Schurtenberger (CANTUS), B. Mändli (I.B. OH HARRY), B. Grandjean (RIOT GUN) a P. Schwizer (COOLMAN). Celek zvítězil s celkovým počtem 5 bodů před Švédy kteří měli o devět bodů více.

Švýcarsko se tak s 46 body stalo letošním vítězem Samsung Nations Cup Series a o pouhé dva body porazilo druhé Švédsko. O převaze těchto týmů svědčí i odstup od dalších celků, když na 3. místě skončilo Norsko s 15,5 body. Dobrého umístění dosáhl tým Maďarska, které skončilo čtvrté s 12,5 body před Kanadou a Rakouskem.

Švýcarsko potvrdilo své postavení v Buenos Aires i vítězstvím v závěrečné Velké ceně, kterou získal P. Schwizer na COOLMAN před Brazilcem R. Sarmentem (NEW RIVER) a Švédem P. Fredricssonem s MAGIC BENGTTSSON.

Podrobnosti o soutěžích v Buenos Aires naleznete na [www.haraselcapricho.com](http://www.haraselcapricho.com)

## Zima v Herouticích

Třetí listopadový víkend se v Herouticích skákalo se od úrovně -ZM- do 120 cm. Součástí závodů byly i dvě soutěže pony.

Nejvíce startů bylo v sobotních soutěžích do 100 a 110 cm. V neděli účast ovlivnila nepřízeň počasí a špatně sjízdné silnice.

Obě soutěže pony byly hodnoceny na styl dvojice dle polského modelu. O tomto modelu nyní jedná legislativní komise ČJF a je možné, že se jej dočkáme i v našich národních pravidlech. V sezóně 2004 byl model povolen jako zkušební. V sobotu zvítězila ve stylovém pony skákání M. Krulichová (GAVORA, Klub J.F.), v neděli S. Tomaidesová (SANDY 1, JK Louňovice). Že si pony vedou na našich kolbištích dobře dokázal v sobotu i domácí hřebec new forrest pony VIDAR s J. Perníčkovou, který zvítězil v soutěži -ZL- proti velkým koním. J. Perníčková se dařilo po oba dny a vyhrála i nedělní hlavní soutěž, stupňovanou obtížností do 120 cm se žolíkem. To však bylo již v sedle CARDIFF. Druhá skončila M. Tošovská (DIXON, Stáj Moudrý). Tato jezdyně zvítězila i ve skoku -ZL-.

Závody v Herouticích navazovaly na první část seriálu Zima 2004/2005, kterou opět vyplní soustředění s MVDr. J. Hanulayem.

Druhé z podzimních závodů se konají 27. - 28. listopadu a tentokrát se zde sjíždí jezdců pony k 5. kvalifikačnímu kolu a finále Pony ligy 2004. Finále otevřené kategorie pro děti do 16 let a pony do 148 cm se pojede podle modelu mistrovství světa, tzn. s výměnou koní mezi čtyřmi nejlepšími. Pro vítěze a další umístěné v lize i extralize jsou připraveny věcné i finanční ceny v celkové hodnotě 100.000 Kč. Finále seriálu dotuje firma WLAD, s.r.o., která již loni velmi štědrě podpořila vyhlášení nejlepších jezdců a pony roku.

## EQUITANA 2005

**světový mezinárodní veletrh o koních a koňském sportu má 33. narozeniny**

**Setkejte se se světem koní ve dnech 26. 2.-6. 3. 2005 v německém Essenu**

Každý koňář, který ještě nenašel cestu do Essenu na Equitanu, netuší, o co přichází!

Ve dvanácti obrovských halách, na tisících čtverečních metrech, se jednou za dva roky sejde celý koňský svět.

Vše, co chovatelé, výrobci a prodejci nabízí, najdete na světově největším koňském veletrhu Equitana 2005.

Kolem 250 000 návštěvníků z 16 zemí a více než 800 vystavovatelů, dělají Equitanu v roce 2005 znovu největším veletrhem v oboru. Jako „matka všech veletrhů o koních a koňském sportu Equitana“, která se koná v Essenu od roku 1972, je tím největším magnetem pro milovníky koní.

Vystavovatelé zde představí své koně a nejnovější produkty pro chov koní. Od oplacení po hotovou stáj, od povrchu jízdního po překážku, od kočáru po přepravník, od jezdeckých kalhot po uzdečku.

Najdete zde vybavení pro Vašeho koně, jezdecké pomůcky pro Vás a ty nejnovější trendy pro chov i sport. Nikde jinde nenakupíte tak kvalitně a výhodně, jako na Equitaně.

Pokud existuje plemeno, které ještě neznáte, tady jej jistě potkáte.

Svou velikostí odpovídá veletrh asi padesátinásobku české národní výstavy Kůň v Lysé nad Labem. Na prohlídnutí celého veletrhu je potřeba zhruba 2 až 3 dny.

Totéž platí pro program, který se koná na 7 kolbištích v průběhu devíti dnů od 26. února až do 6. března 2005 a obsahuje soutěže ve veškerých disciplínách jezdeckého sportu, show a možnosti vzdělání.

Právě zde potkáte nejznámější osobnosti na autogramiádách a dalších zajímavých akcích.

V každé hale se nachází předváděcí prostory. Ve velkém Ringu se po celý den můžete zastavit na soutěžích nebo na četných vystoupeních Montyho Robertse nebo na jednom ze školení Lindy Tellington Jonesové či jiných známých tváří mezi koňáři. To vše samozřejmě bezplatně.

Vrcholem je večerní program Hop Top show, na který budete vzpomínat minimálně do další Equitany.

**Společnost Schwarz a Partner spol. s r.o. Praha** nabízí veškerým zájemcům z České i Slovenské republiky, zúčastnit se tohoto veletrhu jako návštěvníci za výhodné ceny - slevy na vstupenkách, možnost zajištění ubytování a dopravy na veletrh.

Bližší informace naleznete také v NJ nebo AJ na <http://www.equitana.com>

# Schwarz & Partner

**Projekt Equitana v ČR:**  
**Schwarz a Partner spol. s r.o.**  
**Na Poříčí 12, 110 00 Praha 1**

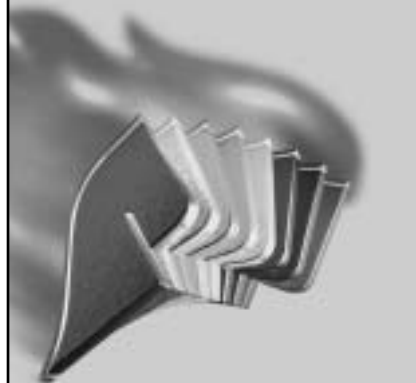
**Lenka Kotlárová,**  
**tel.: 558 711 741**

**E-mail: [equitana@termíny.cz](mailto:equitana@termíny.cz)**  
**Internet: <http://www.termíny.cz>**



## EQUITANA

SVĚTOVÝ VELETRH JEZDECKÉHO SPORTU



Celý svět koní na jednom veletrhu. Přes 800 vystavovatelů představí své koně a své nejnovější produkty pro chov koní. Od oplacení po hotovou stáj, od povrchu jízdního po překážku, od kočáru po přepravník, od jezdeckých kalhot po uzdečku. Vše, co chovatelé, výrobci a prodejci nabízejí, najdete na světově největším koňském veletrhu Equitana.

**26.2.-6.3.2005**  
VÝSTAVIŠTĚ ESSEN (NĚMECKO)  
[www.equitana.com](http://www.equitana.com)



Schwarz & Partner, s.r.o. CEE Promotion Service  
Na Poříčí 12, Praha 1  
Kontakt: Ing. Romana Sváková, Lenka Kotlárová  
Mobil: 606243010, 728406471, Tel.: 224672042  
Email: [equitana@termíny.cz](mailto:equitana@termíny.cz), [www.termíny.cz](http://www.termíny.cz)



## Fest der Pferde

Evropská halová sezóna se rozeběhla na plné obrátky a každý víkend patří nyní prestižním závodům na různých místech Evropy. Mezi ně se řadí i vídeňská Stadthalle, odkud nám referoval náš slovenský spolupracovník a častý rozhodčí na našich mezinárodních závodech **Dr. Ilja Viator**.

Od 4. do 8. novembra bola viedenská Stadthalle dejiskom v poradí už 19. ročníka Fest der Pferde „sviatku koní“. Tak ako po minulých rokoch aj tentokrát sa na štarte zišli pretekári s viac ako 23 krajinami pričom mnohí z nich sa pre štart v Stadthalle rozhodli aj napriek kolízii termínu s pretekmi SP v talianskej Verone a Riders Tour v Hannoveri. Korektné a pre divákov zaujímavé prakúry s veľmi ľahko zhoditeľnými prekážkami stala osvedčená dvojica Caro Teamu: F. Rothenberger a K. Hölzer. V prvom otváracom skákaní vybojoval nemecký jazdec H.-H. Engemann už 106. víťazstvo s 13-ročnou westfálskou kobyľou CANDELLA.

Prvú kvalifikáciu do Veľkej ceny, skákane na čas v piatok večer vyhral taliansky reprezentant z južného Tirolska K. Wechselbereg s oldenburgským zrebcom QUIFILIO (59,91 s), ktorého sme v minulosti videli nejen pod F. Sloothaakom, ale i pod A. Opatrným. Na druhom mieste skončil britský jazdec W. Funell, manžel olympijskej military jazdkyne Pippy s írskym valachom TRAXDATA CARNAVELLEY (60,25 s). Ako tretí skončil momentálne vedúci jazdec rakúskeho rebríčka skokových jazdcov „Top of Austria“ G. Puck s 9-ročným westfálskym valachom S+L 11th AND BLEEKER (60,42 s). Početnú skupinu slovenských divákov potešil bezchybný výkon J. Hanulaya s 9-ročným holštýnskym valachom LOU BEGA, ktorým si vytvoril šancu pre štart vo VC.

V sobotu sa zúčastnilo 14 drezúrnych koní finále Adhesive Cup, kür na úrovni IM - I. U všetkých troch rozhodcov v ňom suverénne zvíťazila E.-M. Bachinger s DONAUWALZER (9-ročný valach po Donerahall; 75,45 %) pred A. Slanecovou - LORINO (70,88 %), P. Gmoserom - RENDEZVOUS (70,43 %).

Ve skokovej súťaži na čas vyhral W. Melliger s LB SCUTT pred dvoma Rakúšanmi A. M. Bauerom na PEPPERONI a R. Engelbrechtom s C4. V tejto súťaži sa darilo aj ruskému reprezentantovi V. Tuganovovi, ktorý s 9-ročným bavorským valachom ARRYM skončil na 6. mieste bez tr. bodov.

Vzhľadom na to, že tohoročného Fest der Pferde sa zúčastnilo dostatočné množstvo kvalitnej jazdiaci jazdkyň z viacerých krajín sveta, usporiadatelia sa rozhodli dodatočne doplniť program o súťaž amazonek, nazvanú Adhesive Ladies Cup. Víťazstvo v tejto súťaži získala pre USA C. Raetherová s oldenburgským LANDATO (0; 45,49 s) pred Švajciarkou N. Melligerovou na KASSABLANCA (0; 49,66 s).

Vo večernej súťaži medzinárodných trojčlenných družstiev sa najviac darilo družstvu Nemecka v zložení: G. Böckmann, J. Sprehe a H. H. Engemann. Ako druhí skončili Švajciari M. Fuchs, B. Mändli a G. B. Lutta. Na tretom mieste sa umiestnilo druhé nemecké družstvo, za ktoré jazdili D. Deusser, T. Schepers a F. Sloothaak. Po základnom kole, ktoré neabsovovalo žiadne družstvo bez tr. bodov sa stretli tieto tri družstvá v rozskakovaní, pričom znova zástupcovia všetkých troch urobili po jednej chybe a o konečnom poradí nakoniec rozhodoval iba čas.

V nedeľu bolo na programe dnes už tradične „jediné halové derby na svete“. Je

otázne či táto skoková súťaž so 14 prekážkami, 17 skokmi a dráhou dlhou 700 m je iba raritou alebo aj atraktívnym zážitkom pre divákov a jazdcov. Vzhľadom na rozmery haly sú prekážky veľmi natesnané, neprehľadné a pri vysokom počte štartujúcich a množstve chýb takáto súťaž stráca na atraktivite.

Napriek vysokej náročnosti kurzu, z 55 štartujúcich však postúpilo do rozskakovania 8 dvojíc a štyri z nich absolvovali aj rozskakovanie bez tr. bodov. Najrýchlejším časom si zaistil víťazstvo Švajciar B. Mändli s 8-ročným valachom rasy Selle Français (32,34 s). Na druhom mieste skončil Gilbert Böckmann s oldenburgským žrebcom GRACIEUX (33,17 s). Ako tretí sa umiestnil tradičný účastník Fest der Pferde, Holandán, žiak Huga Simona a víťaz CSIO Praha 1997, Roelf Bril s 8-ročným belgickým žrebcom OTANGEL (34,32 s).

Večerný program pokračoval dvojfázovým skákaním, cenou ruského žrečína Georgenburg, ktorú vyhral úradujúci Majster sveta Ír D. Lennon s 9-ročným írskym valachom I CEASAR (0; 24,57 s) pred F. Sloothaakom, tentokrát s oldenburgským valachom SUNDANCE K (0; 24,81 s) a J. Whitakerom s hannoverským žrebcom GEM OF INDIA (0; 25,34 s).

V pondelňajšej voľbe prekážok bol najúspešnejší momentálne 11. jazdec svetového rebríčka, Švajciar M. Fuchs s írskym valachom ROYAL CHARMER

No a nakoniec to najzaujímavejšie - Veľká cena. Po niekoľkých rokoch kedy sponzorom viendenského podujatia bola automobilka Audi sa toho roku stala hlavným sponzorom firma Mercedes Wiesen-tal. V pondelok večer teda jazdci súťažili o nový Mercedes triedy C. Novú C 200-ku si po napínavom rozskakovaní, do ktorého sa prebojovalo 15 z 34 štartujúcich dvojíc odviezol domov F. Sloothaak. Minuloročné víťazstvo zopakoval tentokrát s 9-ročným valachom SUNDANCE K (36,50 s). Len o niečo pomalší čas (38,38 s) odsunul na druhé miesto miláčika viendenskej publika, nestárnuceho H. Simona s takisto 9-ročným hannoverským valachom CON-QUEST OF PARADISO. Ten sa evidentne dobre postaral o náhradu dvoch Hugo-vých elitných koní E.T. a APPRICOT, ktoré vo Viedni slávnostne ukončili svoju športovú kariéru. Na treťom mieste skončil „Kaiser“ H.-W. Johannsmann s westfálskym žrebcom POTSDAM (38,62 s). Veľký úspech pre „naše farby“ získal J. Hanulay s mladým, veľmi nádejným LOU BEGO. Aj napriek tomu, že tento valach je iba prvú sezónu nasadený vo „veľkom športe“ veľmi rýchlo získal potrebnú rutinu a milo prekvapil nielen tým, že sa kvalifikoval do VC, ale aj bezchybne absolvoval náročný parkúr základného kola. S jednou chybou v rozskakovaní sa nakoniec umiestnil na vynikajúcom jedenástom mieste pred esami akými sú Lennon, Fuchs, Whitaker a mnohí ďalší.

Športový program doplnili veľmi zaujímavé čísla show programu, ktorými boli tentokrát jazdná policajná z nemeckého Mannheimu, francúzsky akrobat Lorenzo a španielska kráľovská jazdecká škola Real Escuela Andaluza del Arte Ecuestre z Jerez de la Frontera. Mannheimské policajné kone zaujali dokonalou dôverou v svojich jazdcov a profesionalitou s akou sú pripravené splniť náročné, rôznorodé úlohy. Lorenzo z roka na rok zdokonaluje svoje vystúpenie a toho roku predviedol „šestáprah“, s ktorým skáče súčasne tri prekážky pričom stojí na zadkoch jednej dvojice koní. Španielska Escuela vyvolala dve rozličné reakcie divákov. Časť obecn-

## Nový jezdecký areál v Korycanech u Prahy,

25 km od centra, 3 km od Odolena Vody, k dispozíci halu 20 x 50 m, otvorená jízdná 30 x 50 m

nabízí ustájení koní.

Cena 5 500,- Kč měsíčně. Tel.: 777 261 332, 777 839 088.

## Setkání v sedle

Už 31. „Setkání v sedle“ aktivních jezdců Opavska z let 1955-65 proběhlo v sobotu 13. listopadu. Tentokrát se účastníci sešli v Opavě a autobusem se přepravili do Suchdolu nad Odrou. Sešlo se tentokrát 41 bývalých jezdců. Místní ochotné připravili deset koní a proto si všichni zájemci mohli opět sednout do sedla.

Tato akce, v republice zcela ojedinelá, přežila především díky aktivitě Miroslava Kolářka, který vždy vše zajišťoval, ale hlavně organizoval. Štafetu letos převzali V. Toloch a R. Duda a svého úkolu se zhostili na výbornou. K opavským jezdcům se navíc připojili i účastníci Československého pony expressu, který odstartoval ze Suchdolu nad Odrou letos již po dvacáté. K tomuto výročí byla v Suchdole odhalena i pamětní deska.

Slavnostní setkání umocnila oslava nedávných šedesátin stálých účastníků M. Kozelského a K. Benše. Zvlášť tohoto jezdce si pamatují i v celé České republice, především jako dvojnásobného vítěze a šestinásobného účastníka Velké pardubické steeplechase v sedle MORA (vítěz v r.1974,1975, druhý - 1972,1973 a třetí - 1971 a 1976).



Foto J. Gebauer

Karel Benš

stva bola bezmedzne nadšená 30 žrebca-mi, ktorí predvádzali všetky cviky vyššej drezúry vrátane školy nad zemou no mnohí, ktorí nie sú nadšencami klasickej drezúry v jej historickom poňatí kritizovali prílišné vyviazanie koní a „trápenie zvierat“, ktoré musia niekoľko minút nepretržite piafovať alebo skákať kurbety po celej dĺžke diagonály. Novinkou tohoročného Fest der Pferde bola dokonale fungujúca internetová stránka (www.festderpferde-wien.at), kde boli každý deň k dispozícii nielen štartovné a výsledkové listiny ale aj plániky parkúrov a krátke správy komentujúce každodenné dianie v hale.

## Šampionáty, mezinárodní a další důležité závody roku 2005

- 22.-24. CAI - A 1/2/4  
Kladruby nad Labem
- 4.-5.6. CSI\*Praha - Císařský ostrov, Velká cena Tarpan Odolena Voda
- 17.-19.6. CDI\*\*\*-W Brno
- 2.-3.7. CSIP-B Heroutice
- 8.-10.7. MČR skoky sen. Karlovy Vary
- 15.-17.7. CAI - A 1/2/4 Nebanice
- 15.-17.7. CIC\*\*\*, MČR všestrannost Y/sen. Humpolec
- 23.-24.7. MČR skoky J/Y Ostrava
- 30.-31.7. MČR drezúra J/Y/sen. Mariánské Lázně
- 5.-7.8. CIC\*\*\*/\*\*\*-W, MČR všestrannost dětí/J Pardubice
- 12.-14.8. MČR reining Nová Amerika
- 11.-13.8. MČR zápřeže 1/2/4, pony Kladruby n.L.
- 20.-21.8. MČR skoky+drezúra dětí Frenštát p.R.
- 20.-21.8. CEI\*\*/\*\*\*, MČR endurance Zábřeh na Moravě
- 26.-28.8. Finále ČSP Plzeň
- 26.-28.8. MČR pony Hradec Králové
- 26.-28.8. CDI\*\*\*-W Mariánské Lázně
- 3.-4.9. Finále KMK skoky
- 8.-11.9. CSIO\*\*\*-W Poděbrady
- 24.-25.9. CIC\*\*\*/\*\*\* Pecinov
- 1.-2.10. MČR voltíž Frenštát p.R.

## Drezúrní sólo

Pozorní čtenáři kalendáře českých mezinárodních závodů, národních šampionátů a dalších důležitých střetnutí roku 2005 si jistě všimli, že v příštím roce připravila naše drezúrní společnost šampionátovou novinku. S výjimkou dětské drezúry se budou v roce 2005 konat všechny šampionátová střetnutí společně. Medaile kategorií junioři, mladí jezdci a senioři se tak budou rozdělovat ve dnech 30.-31. července a místem konání společného drezúrního mistrovství budou Mariánské Lázně.

## Videotéka ČJF

Manažerka drezúrní komise H. Žižková oznamuje všem zájemcům o vzdělávání v jezdeckém umění, že se začíná v centru ČJF v Praze na Strahově vytvářet videotéka s drezúrní tematikou. Pro zájemce z řad členů ČJF jsou zatím k dispozici tituly: R. Zeilinger - Schooling a Horse, Ch. Hess - Traing the Dressage Horse, S. Harris - Anatomy in Motion - The Visible Horse, S. Clarke - Through the Judge's eye a Ch. Hess - Dressage Junging Explained. Podrobnosti o vypůjčném řádu získáte na tel.: 233 354 399 (sekretariát ČJF na Strahově). Všechny kazety mají originální anglický komentář, podklady pro českou verzi se připravují.

Dne 5. listopadu náhle zemřel ve věku 72 let dlouholetý člen TJ Čs. Film Praha a spoluorganizátor závodů Cena čs. Filmu pan **Čestmír Dočekal**. Poslední rozloučení s dlouholetým členem pražské jezdecké společnosti se konalo v pátek 12. listopadu.

## Dvě finále v Mnichově

Olympiahalle v Mnichově bude ve dnech 2.-5. prosince svědkem vyvrcholení seriálu skokových závodů s názvem Riders Tour, která byla celkově dotována částkou 979 000,- Euro. Svého celkového vítěze se v Mnichově dočká další významný seriál soutěží pro mladé koně Audi Championat für Nachwuchssperde. Na vítěze tohoto finále čeká Audi A 8 3.0 TDI quattró.

Do finále Audi Championat postoupili všichni ti jezdci, kteří se v předcházejících deseti kolech umístili do třetího místa. Mezi favority patří M. Ehning, Ludger Beerbaum, Holandan W. Schröder nebo nestárnoucí American Norman Dello Joio.

Ve vyvrcholení Riders Tour nebude chybět nikdo z dosud vedoucích trojice M. Ehning, Meredith Michaels-Beerbaum či L. Beerbaum. Ti mají zatím největší šanci stát se majiteli šeku, který čeká na vítěze série ve výši 250 000,- Euro.

S napětím je také očekáván večerní program, který bude závody rámovat a pro který je připravena premiéra programu skupiny Antonias Welt (40 jezdců) s názvem Equi Magic. V rámci tohoto programu vystoupí poprvé ve večerní show i olympijský vítěz Hubertus Schmidt. Vstupenky do mnichovské haly si můžete objednat na

[www.muenchenticket.de](http://www.muenchenticket.de)  
Podrobnosti naleznete i na [www.engage.de](http://www.engage.de)

## Prodejna

Vše pro koně a jezdce

[www.mujkun.cz](http://www.mujkun.cz)  
tel.: 281 973 215  
603 255 878

## Buro FEI v Argentině

Před závěrečným mítinkem letošního ročníku Samsung Nations Series Cup v Argentině proběhlo ve dnech 15.-16. listopadu v Buenos Aires zasedání Bura FEI. Vedle mnoha jiných oblastí se jednání delegátů pochopitelně nevyhnulo velmi ožehavému tématu doping, kterou rozvířily pozitivní nálezy čtyř špičkových koní při OH v Aténách.

Buro FEI oznámilo, že hodlá zřídit speciální komisi, která prověří dosavadní systém zjišťování a určování nedovolených látek v těle koní a ve spolupráci s národními federacemi se pokusí zamezit dalším případům, které výrazně poškozují jezdecký sport.

Buro FEI vyjádřilo lítost nad skutečností, že celý proces dokazování trvá tak dlouho a že nelze v celé kauze až do dokončení všech právních úkonů nic podniknout. Nyní jsou potvrzeny nálezy nedovolených látek i v B vzorcích. Po dokončení dalších administrativních kroků budou předány případy disciplinární komisi FEI, která po osobním jednání z jezdci a majiteli pozitivně zjištěných koní, vynese konečný trest.

### Upozornění pro chovatele

Inseminační dávky hřebce **Makeba** jsou k dispozici u **ing. Z. Müllera - Mnětice.**

Informace:  
**Balcar Vlastimil**  
tel. 602 280 676.

### Ustájení hříbat a koní

*Nové hříbárny od 50 Kč/den, boxové ustájení koní, Ostrov pod Blaníkem*  
tel. 603 208 036.

## Audi Masters

Závody s názvem Audi Equestrian Masters v Bruselu 11.-14. listopadu probíhaly pod organizační taktovkou otce a syna Nelsona a Rodriga Pessooových. I proto se jedna z hlavních soutěží jela jako Trophy Baloubet du Rouet. Mezi 38 dvojicemi si vítězství odnesl L. Philippaerts na TAUBER VAN HET KAPELHOF, který byl nejrychlejší z deseti bezchybných. Na druhém místě skončil Brazilec B. Alves na CORINO před P. Wylde s FELIX DES NOUES.

V hlavní soutěži Audi Equestrian Masters se do rozeskakování probjovalo jedenáct z 43 koní. Nejrychlejší byl R. Whitaker na NOCOLETTE, ale 4 body jej odsunuly až na 4. pozici. Na čele se tak seřadili tři bezchybní v pořadí P. Wylde - FEIN CERA, J. C. van Geenberghe - OSTA RUGS ANDIAMO Z a L. van Asten - VDL Groep FLECHE ROUGE. Pro vítěze připravil sponzor soutěže nejnovější Audi A6 a pro další umístěné pak dotaci ve výši 130 500 Euro.

Podrobnosti naleznete na [www.equestrianmasters.com](http://www.equestrianmasters.com)

**STOLNÍ KALENDAŘ CHOVATELE KONÍ 2005**

## Plemenní hřebci

### HODNOTNÝ DÁREK STÁLE V PRODEJI

**OBJEDNÁVKY:**  
tel.: 465 622 220  
736 764 119 (i SMS)  
[www.variety.wz.cz](http://www.variety.wz.cz)  
Již také na Slovensku!

**KATALOG A KALENDAŘ V JEDNOM!**



**SERVIS PRO VÁS A VAŠEHO KONĚ**

**EQUISERVIS**

**Rukavice Cassini neopren-synt. kůže**  
Super teplé jezdecké rukavice díky neoprenu, v kombinaci se synt. kůží, cena: 295 Kč

**ZIMA je tady. Nabízíme: termoprádlo Craft, termodeky, fleece deky, termoboty, rukavice, bundy... A ZIMA NEMÁ ŠANCI**

**Rukavice Cassini fleece**  
Populární fleece rukavice s vyztužením exponovaných částí, cena: 200 Kč

**NOVÁ KOLEKCE PŘÁVĚ V PRODEJI**

**www.equiservis.cz**

Equiservis Praha, Na Celné 8, Praha 5, T+F: 257 329 438  
Equiservis Plzeň, Habrmanova 52, Plzeň, T+F: 377 445 078




**EQUICO**  
**FEEDING TO WIN**

poradenství a informace o výživě koní, internetový obchod, denní aktuality z turf, dostihové výsledky a kariéry koní, jezdců, majitelů a trenérů, rodokmeny anglického plnokrevníka, veterinární poradna a více na

[www.fitmin.cz](http://www.fitmin.cz)

FITMIN a.s., Žamberk, tel. 608 552210, 465 613265, fax 465 613267, [fitmin@fitmin.cz](mailto:fitmin@fitmin.cz)

## Inzerce

- Prodám hříbě - šiml (04), po Silvio II, z m: Quoniam II - 69, výrazné chody. Dále pak všestranné zánovní sedlo - černé. Tel.: 723 469 713.
- Prodám hřebečka nar. 4. 7. 04. Po velmi kvalitních rodičích. O: Brandus, M: Afke v/d Badwei. Matka i hřebec velmi kladně hodnoceni na svodu. Cena dohodou. Tel.: 721 530 030.

## Výsledky

**Praha Císařský ostrov 13.-14.11. - ZLPA+LPA-** (22) 1. Bačkovská - GLADIATOR 1 (JK Všemily), 2. Krátka - KIMBER (JK Mělník), 3. Pavlíková - GOLDBÄR (JK Všemily), **stupň. obt. do 100** (81) 1. Hrvolová - TOBY A (Triton Bratislava), 2. Rosická - CANTA (Iros Praha), 3. Kralová - PAY DAY (JK Mělník), **ZL-** (109) 1. Sabo - PALOMA B.S. (Team Bratislava), 2. Chelberg - LONE BEACH 2 (Žižka Praha), 3. Bureš - LICORI (Vacek Bělá), **L\*\*** (45) 1. Stružinská - LIPKA UNIREN (Gasstr LS), 2. Chelberg - LONE BEACH 2 (Žižka Praha), 3. Šlechta - CELESTA Kalek (JK Všemily), **L\*\*** (43) 1. Stružinská - LIPKA UNIREN (Gasstr LS), 2. Chudýba - FORTUNA (Slovan Bratislava), 3. Papoušek J. - GOLDESSA T (Srnín), **S\*\*\*** (36) 1. Papoušek K. - MAGIC BOY (JK Všemily), 2. Zahof - TIBETA (Zahoř), 3. Chelberg - BEACH GIRL (Žižka Praha), **ST\*\*** (20) 1. Papoušek K. - MAGIC BOY, Papoušek K. - MAMA MIA 3 (JK Všemily), 3. Doležal - STANKATA Biofaktory (Doležal), 4. Opatrný - FAMOUS, 5. Opatrný CORZAR (Hořovice)

**Nová Amerika 13.-14. 11. -ZL-** (31) 1. Pospišil - HONTO (Dvůr Židovice), 2. Hessová - CONDÉ (Nisa Jablonec), 3. Gladišová - DIOR (Gladiš Tour), **ZL-** jun.-ml. jezdců 1. Hessová - CONDÉ (Nisa Jablonec), **st. obt. do 120** (45) 1. Sojka - GALIA (Hippo Topol), 2. Skřivan - RAMARA (Manon), 3. Svobodová - LAMBERT (Trnová), **S\*\*\*** (32) 1. Šoupal - CARAS (SK Olympia), 2. Doležal R. - BOHEMIA STAR (JK Jezbořice), 3. Žila - PINOT GRIGIO (Mustang Havířov), **L\*\*** (29) 1. Sojka - GALIA (Hippo Topol), 2. Drahotová - JAZA Karsit, 3. Drahotová - CASIO Karsit (Stáj Karsit), **st. obt. do 120** (31) 1. Skřivan - RAFAELA (Manon), 2. Macánová - LIAMIE (Tecton Most), 3. Erlebachová - LAGUNA M.P. (Quinta Hvězda), **ST + zkr. T-** (23) 1. Žila - PINOT GRIGIO (Mustang Havířov), 2. Šoupal - CARAS (SK Olympia), 3. Macánová - PRINCESS (Tecton Most), 4. Žila - EVERDEN (Mustang Havířov), 5. Skřivan - RYTIMA CaC Leasing (Manon).

**Heroutice 20.-21.11. -ZM-** koně 1. rokem 1. Němcová - CAMBRIDGE (JK Dani Zbožnice), 2. Perníčková - HADANKA (JK Heroutice), 3. Adam - SEBOS (JK Heroutice), **st. obt. do 100** 1. Svátková - HABRA (JK Heroutice), 2. Dvořáková - DUKÁT (JK Neveklotv), 3. Adam - ENRIQUE (JK Heroutice), **ZL-** 1. Perníčková - VIDAR, 2. Perníčková - HEIDI 1 (JK Heroutice), 3. Bambasová - CINZANO (JK Poříčí n/S), **ZLPA** na styl dle polského modelu 1. Krulichová - GAVORA (Klub J.F.), 2. ex equo Hažmuková - NABUCCO C (JS Bost B.), Hudcová - ARTHURO (JK Dítě a kůň), pony handicap **LP** 1. Perníčková - SAYONARA MP (JK Heroutice), 2. Hudcová - WESTERHUIS PODRUGA



Ing. J. Kutěj  
Purkyňova 446/8,  
591 02 Žďár n. S.,  
tel.: 566 622 774  
fax: 566 631 085

Ing. J. Hanulay  
Farského 6  
851 01 Bratislava  
tel.: 00421 903 257 012  
fax: 00421 245 985 498

- nákup, výcvik a prodej sportovních koní  
- poradenská a zprostředkovatelská služba při nákupu sportovních koní doma i v zahraničí  
- pomoc při nákupu plemenného materiálu v zahraničí

## Jezdecká škola Mariánské Lázně

- konzultační a výcvikové hodiny drezurního ježdění (J. Holcbecher)
- připouštění chov. klisen (včetně ustájení před a po porodu) hřebci světových sportovních linií s prověřenou výkonností
- ustájení a výcvik sportovních koní ve vlastním areálu s krytou halou a ubytováním

tel. +420-354 623 153, 608 979 982, fax +420-354 626 559

U Krakonoše 53, 353 01 Mariánské Lázně



## EQUISPORT - Dokulilová

Velkoobchod - maloobchod s jezdeckými potřebami  
Sokolů 23, 674 01 Třebíč

Tel./Fax: 568 820 577, mobil. tel.: 602 723 325,  
e-mail: equisport@tiscali.cz

nejšší sortiment veškerých potřeb pro koně a jezdce v České republice  
Výhradní dovozce švýcarské firmy STÜBBEN a holandské firmy HORKA INTERNATIONEL WEAR na našem trhu

prodejna: Equisport - jezdecké potřeby, Žižkova 505, 674 01 Třebíč

Tel./Fax: 568 840 427, e-mail: equisport@tiscali.cz www.equisport.cz

(JK Dítě a kůň), 3. Krulichová - GAVORA (Klub J.F.), **ZM-** koně 1. rokem 1. Němcová - CAMBRIDGE (JS Dani Zbožnice), 2. Adam - SEBOS (JK Heroutice), **st. obt. do 100** 1. Svátková - HABRA (JK Heroutice), 2. Dvořáková - DUKÁT (JK Neveklotv), 3. Adam - ENRIQUE (JK Heroutice), **ZL-** 1. Perníčková - VIDAR, 2. Perníčková - HEIDI 1 (JK Heroutice), 3. Bambasová - CINZANO (JK Poříčí n/S), **ZLPA** na styl dle polského modelu 1. Krulichová - GAVORA (Klub J.F.), 2. ex equo Hažmuková - NABUCCO C (JS Bost B.), Hudcová - ARTHURO (JK Dítě a kůň), pony handicap **LP** 1. Perníčková - SAYONARA MP (JK Heroutice), 2. Hudcová - WESTERHUIS PODRUGA

MAX 3 (JK „Club F“ Příbram), **ZL-** 1. Tošovská M. - DIXON, 2. Tošovská N. - SINDY (obě Stáj Moudrý), 3. Perníčková - HEIDI 1 (JK Heroutice), **st. obt. do 120 + žolík** 1. Perníčková - CARDIFF (JK Heroutice), 2. Tošovská - DIXON (Stáj Moudrý), 3. Rosecká - FAKIR 1 (JK Panství Bechyně), **ZLPA** pro pony na styl

dle polského modelu 1. Tomaiadesová - SANDY (JK Louňovice), 2. Šperková - LADY 14 (JK Heroutice), 3. Tomaiadesová - ELIOT (JK Louňovice), pony handicap **LP** 1. Tomaiadesová - SANDY 1 (JK Louňovice), 2. Tomaiadesová - ELIOT 2 (JK Heroutice), 3. Adam - GROŠÍK (JK Heroutice).

Každých 14 dní  
nové zboží!



## DANCE AND JUMP

OBLEČENÍ A POTŘEBY PRO JEZDCE I KONĚ

Nová akční nabídka  
každý měsíc!

## NEJVĚTŠÍ SPECIALIZOVANÁ PRODEJNA V ČESKÉ REPUBLICĚ

Ve třech podlažích na ploše 800m<sup>2</sup> najdete vše pro jezdecký sport.



**Absolutní novinka firmy Pikeur!**

- jezdecké přilby GPA-Highlite-Helm a GPA Kinder/Jugend Helms s nejnovějšími výtvarnými, ergonomickými a bezpečnostními parametry.

V našem obchodě již  
v předvánočním prodeji!

🐎 Oblečení a potřeby 34 českých i zahraničních renomovaných značek.

🐎 První profesionální prádelna koňských dek v ČR - jedinečná služba pro naše zákazníky.

🐎 Prodejna a čítárna specializovaných časopisů a knih.

🐎 ECO-SHOP prodej a výkup oblečení a jezdeckých potřeb.

🐎 100 nejrychlejších zákazníků získá při nákupu nad 5000,- Kč knihu Koně pod Olympem.

🐎 Nově připravujeme: Westernové oddělení a pony koutek.

**Otevřeno: PO - PÁ 10 - 19h, SO - NE 10 - 18h**

**Milady Horákové 11, 170 00 Praha 7 - Holešovice**

Tel.: +420 266 712 673, +420 283 870 179, fax: +420 266 712 432

E-mail: dj@tndesign.cz, www.danceandjump.cz



JEZDEC, jezdecký čtrnáctidenní zpravodaj. Vydává Vydavatelství CIN, Vladislavova 24, Praha 1, 110 00 tel. 603 517 242, 257 212 679, Fax: 286 855 407, E-mail: jezdec@jezdec.cz Redakce Cyril Neumann, Ivana Kovaříková. S redakcí spolupracují J. Gebauer -jge-, Opava, E. Nešalová -nes-, Brno, M. Barešová -bar-, M. Čiřtinová -čiř-, P. Loudová, V. Jáchimová, O. Havrlantová, Frenštát p/Radhoštěm. Te. skup. 14 A/B 6, reg. značka MK ČR 6473. Podávání novinových zásilek povoleno Ředitelstvím pošt Praha č.j. NP 2893/1994 ze dne 20.12.94. Tiskne JPM TISK, s.r.o. Na Popelce 19, 150 00 Praha 5. Grafické zpracování studio BESR, Na Popelce 19, Praha 5.